

新大西日今  
第一一零零萬一第  
來場戲演此  
號八零一洋市新維坡魚網  
四四六九第 九六二六第  
**THE UNION TIMES**  
118, Robinson Road, Singapore  
Printed and Published  
by  
Mr. Lee Choo Shan

▲ 舊版封面

緊要啓事

本行所代辦之各種藥物，如海狗丸、補腦汁、滋陰膏、補人、強精補腎片等，皆以  
效卓著，早已行銷遐邇。茲為全球，竟有無恥之徒，偽造本行之商標，以假  
貨充數，欺生愚民，感仿甚深。恐新購者之誤，特將真偽之別，詳列於後，請諸君  
細心鑑別。請認明本行商標，或向上海總發行所函索，以人命為重，不可不慎。  
而藥膏一貼不察，大上其當者，大小之人，此種奸徒，又附說於藥方上之研究，光明  
上之裝飾，能取虛名，每處從事，可惡至極。

以後倘有客無意同往學情發生，祈立即向其稟報，或到附近分局，因租金較小，寄費  
頗大。若被下賄吏棍，或私自賄助發覺，請來函本行報告，即贈予本行自設獎牌一枚為  
酬謝，以嚴吏法解決，無是顧客經受損失，以維通商客之利益也。

星洲聯邦大藥行謹啓

新行藥行  
執事先生大鑒 啟者 鄙人昔時患作精無  
其精神不振等症以致百事易忘 鄙人深  
引為憂且數良藥難獲也後見報載  
貴行代售之玉樓牌藥力強大凡患疾者服之  
必愈是以 鄙人嘗然購服二打果見諸病  
霍然而逝 鄙人所樂之餘亦惠該藥之神效  
也並特為宣傳以示謝忱 查九人中服此  
藥者頗不二人今為家人健康計專函  
向貴行採購維生機牌二打羅馬補腎  
丸半打祈用 此  
請 示安

新嘉坡 聯邦大藥行  
經理先生 啟  
王明水 啟

有眞實可靠之藥  
力，始有服者眞  
正之謝函，與虛  
構事實，徒作自  
欺欺人者不同！

雌雄生機腺行銷以來，因藥質之優良，効力特速，不久即遍及東亞，服者謝函，如雪片之紛飛，積存千滿，乃爲司空見慣之事，一般仿效「雌雄生機腺」者，專作虛構事實之誇大宣傳，希圖蒙蔽服者之視聽，現爲糾正事實，具提醒讀者勿中奸計起見，特隨取一部公諸服者，則真偽自可辨矣，以上各謝函，皆有詳細之地址，歡迎服者查詢，非與虛構事實可比。

雌雄生機腺，純取少壯猿猴之精英，內分泌複製而成，專治男女生確機能之衰退，發育不全，以及其他一切衰弱之症狀，作忠誠之服務於社會者，已有悠久之歷史，且經各國名醫之化驗，皆認爲該丸中所含之各種成分，對於人體之健康，實有莫大之裨益，且藥性溫和持久，不熱不燥，男女老幼，皆可服食，春夏秋冬，不分時令，此則爲補品中最難能可貴者，亦即爲「雌雄生機腺」譽滿全球之由來也。

## 統治各症

陽萎下痔	遺精失眠	陽萎早洩	體虛血衰	毛髮脫落	神經衰弱	腰酸背痛	機能退化
赤白帶下	面黃肌瘦	瘦後失調	痛經閉經	月經不調	早婚不妊	胃酸過多	血斯的里

雄雞  
傲  
生  
機  
脈

之  
尖  
新  
縱  
百  
喙  
詭  
辯  
亦  
難  
蒙  
蔽  
服  
者  
之  
理  
智

千  
萬  
謝  
函  
中  
之  
一  
部  
確  
有  
真  
實  
地  
址  
可  
證  
與  
利  
誘  
介  
紹  
虛  
情  
事  
實  
者  
所  
同  
歡  
迎  
查  
詢  
真  
相



每盒三元  
藥商均售



# 粵我軍二度攻入新會城

## 潮汕戰士克復澄海

### 廣州敵軍事建築摧毀

【重慶二日中央社電】軍事委員會發言人一日對新聞記者稱，過去一週中，我國各方前線，比較安靜，粵南方面，自我軍由江門新會進攻後，在該區中，我軍三度進入新會城，迫使敵方增加大批援軍，同時，我軍衣軍於上月十四日進入廣州市，進攻敵方，並將敵軍建築摧毀，至於粵省東海之澄海，曾於去月中旬，曾遭敵軍炮轟，已將我潮汕開闢軍隊於廿二日克復，現下潮汕一帶敵軍，年在卅六歲以上者，現均以新兵接替。

### 崇廷楷坐鎮粵南

軍事委員會派駐粵南



崇廷楷

### 我軍迭挫頑寇

敵軍中城殘廢白蟻

### 再安犯必受重創

【重慶二日中央社電】軍事委員會發言人一日對新聞記者稱，過去一週中，我國各方前線，比較安靜，粵南方面，自我軍由江門新會進攻後，在該區中，我軍三度進入新會城，迫使敵方增加大批援軍，同時，我軍衣軍於上月十四日進入廣州市，進攻敵方，並將敵軍建築摧毀，至於粵省東海之澄海，曾於去月中旬，曾遭敵軍炮轟，已將我潮汕開闢軍隊於廿二日克復，現下潮汕一帶敵軍，年在卅六歲以上者，現均以新兵接替。

## 論蘇倭貿易談判

蘇倭貿易談判，自莫斯科與東京兩國政府，於本月一日，正式宣佈，已開始談判以來，各方對於此項談判，均極注意。此項談判之結果，將對世界經濟，產生重大影響。蘇倭兩國，均為世界經濟之重要成員，其貿易之發展，將對世界經濟，產生重大影響。蘇倭兩國，均為世界經濟之重要成員，其貿易之發展，將對世界經濟，產生重大影響。蘇倭兩國，均為世界經濟之重要成員，其貿易之發展，將對世界經濟，產生重大影響。

### 汪偽政權將流產

英倭擬在華問題

### 晉西展開游擊戰

【重慶二日中央社電】軍事委員會發言人一日對新聞記者稱，過去一週中，我國各方前線，比較安靜，晉西方面，自我軍展開游擊戰後，在該區中，我軍迭挫頑寇，敵軍中城殘廢白蟻，再安犯必受重創。

# 粵湘桂道上

稿專報本

粵湘桂道上，自我軍展開游擊戰後，在該區中，我軍迭挫頑寇，敵軍中城殘廢白蟻，再安犯必受重創。粵湘桂道上，自我軍展開游擊戰後，在該區中，我軍迭挫頑寇，敵軍中城殘廢白蟻，再安犯必受重創。粵湘桂道上，自我軍展開游擊戰後，在該區中，我軍迭挫頑寇，敵軍中城殘廢白蟻，再安犯必受重創。

### 達賴喇嘛就位期

【重慶二日中央社電】達賴喇嘛，已於本月七日，由印度返回西藏，其就位期，將於本月十五日，在布達拉宮舉行。

### 滬法幣信用恢復

市場交易業無懸動現象

### 倭因害怕久戰

英蘇積極援華有利我抗戰



林爾

【重慶二日中央社電】英蘇兩國，已正式宣佈，將積極援助中國抗戰，此舉將有利於我國抗戰之進行。

### 殺寇顧問反正

我巧妙戰術奏功

英駐津領事由日抵任

【重慶二日中央社電】英駐津領事，已於昨日，由日本抵達任職。







歐戰爆發以後

# 星市鹹魚業概觀

成本雖略提高實際無甚差異

樹膠之在此一市場，亦無異爲經濟之中心，商場之盛，而百門不  
闢。而國體即自環繞，我僑民皆賴以富強，其持節而視死者，豈  
有所聞，猶見煙火甚大如廈，且觀其沸騰景象，因是而謂諸大販  
孔，無微不至，喧嘩震耳一席，僅值一精，可謂消遣諸大販  
酒我飽而醉矣。爪哇喀喇山嶺，像手精，色鮮麗，鑲出之目的  
地，均各成司，每季約收七十五萬担，價值五百二十萬磅。  
處，有銀字圖，酷似大銀，無差一絲，專想變換，特具甘密與青木  
灰，混攪而成，售地得，無非本人，一時傾搖，交關四行，結末算  
試，初次則吾創議，再試驗了，人又折兵，只是乃地石家跡，現  
知幾十元，適有某說不出，疑夫意相公局，亦有兩合圖，惟皆  
年之爲此，而此時比較，相差何以方顯，精誠圖報，乃力無所可  
愈，最危險之時刻，幸而雲雷雨降，以後雖有耗損斯，君永在，  
供吾不獨爲其嘗試，雖然於數年來告亞比亞比，及泰國之右後發  
人脈精力，年有增進，而利政之編魚業，日必漸大，昨日記者  
曾與該商陳君談及此事，承其甚喜開下，一半分爲斯下，以告  
關心我國者。

僑委會通告僑團

揭發汪逆煽惑僑胞陰謀

此時，汪逆與韓中央領袖之關係，已趨於破裂。其間自魯格爾已無存，且經國函索而呈報，於其任上海所召集之第六次大會，應對本家機關，無論如何有例可援，終不獲通過。況其時之對日方針，與中央規定之最高權力機關之會議，關於國民政府所在地問題，上即非共國古稱，應為各國通商。然因抗戰之故，暫設臨時，將止矣。全國代表大會既無在敵人範圍之下，則土部軍行之理，且使該處仍舊作為本部，故抗戰以前，外交方面，雖有取消北平經濟之要求，亦屬個別事情，故本部所以維持者，無一不可。免有誤，汪逆所以藉之會談，如陳本家有調，使逆所期之保護之理，可知汪逆計集之上海會議係偽託。

汪逆與韓逆不相子以武力之支持，即使彼此並行謀劃，則之故者，並非利用此種機密對於別亡國之條件而已。此項暗幕之，凡與國民均已自有清楚之認識。全則，於京民八舉訂之文電，寫片碎稿，而最近國民知會，以無害之決議，報告全國同胞，一法則所謂出賣，業已行將於外，凡其所指之機關，全為所製造之傀儡。一顧是之故，而必須依

蔣總統之訓示：「其險忠奸不之決心，吾輩當一切行為，反對一切。」

我海外僑胞，對於一國單純何忱，請上以人力助，獻與國

## 源來魚翅

二、關於通商之點。據  
，京內曉諭之語，雖  
自十月間起至翌年一  
月止，每年輸入價值約  
銀三十餘萬圓，價目甚  
昂，而輸出，則僅三萬  
餘萬元，由該國輸人

者，即如和相、薩元利、  
德利、福爾、和通、  
、富強、羅里、馬  
春、廣興典等，均於南  
洋各埠招徠，設法吸

入數數百分之七十七  
其地知安河及（魚）  
下吉律拜元，江蘇  
門香鐵各處，均有  
發散於各埠並各埠

人輸於至

者，即有和相，隆光利，獲利，福祿，和通，福祿，獲益，福和，萬春，富厚，亨，屬於西，有吉，得利，源發成，

萬目怒視下

敵貨南銷已屆崩潰時期

[illegible]

哇瓜社輪

三寶壟市場。近為井里汶縣區。故近年來約有三萬左右，便值四五萬九千已云云。

謝 嘉 海

收到原月租其  
一千二百五十  
七角五分，昨  
新陽文星廟前  
好幾處一減半  
其民云。

# 船牌麥片



用國產機器  
採國產原料  
成十足國產之

優點：  
富滋養 健體魄  
易消化 合衛生

上海  
公和祥機製食品廠  
英荷屬總代理  
嘉坡

國華貿易公司

長泰街十九號

星甲長途汽車公司車票增價啓事

[illegible]



### 第七屆全運大會

## 明春將在川開幕

### 戴院長倡議教部正計劃辦法

我國第七屆全國運動大會，原定民國廿六年十月十日在南京舉行，是時因抗戰影響，遂決定延期，並改在四川舉行。現由教育部正計劃辦法，並由戴院長倡議，擬定於明年春在四川舉行。此項運動大會，不僅為我國體育界之盛事，且為抗戰期間，國民精神之振奮，及體育事業之發展，均有極大之貢獻。現教育部正積極籌備中，並擬定各項規則，以期圓滿達成。

### 美術研究會

## 昨開迎送茶會

### 南行宣傳均是為國效勞

本市美術研究會，昨日下午二時，在該會會所舉行迎送茶會，招待南行宣傳隊。到會者有該會理事、職員及會員等。會中由該會主席致詞，歡迎南行宣傳隊之來滬，並謂南行宣傳隊之來滬，不僅為我國體育事業之發展，且為抗戰期間，國民精神之振奮，均有極大之貢獻。現教育部正積極籌備中，並擬定各項規則，以期圓滿達成。

### 青口會昨常日會議

### 總理誕辰紀念推動獻金

青口會昨日下午二時，在該會會所舉行常日會議，由總理誕辰紀念推動獻金。到會者有該會理事、職員及會員等。會中由該會主席致詞，歡迎總理誕辰紀念推動獻金，並謂總理誕辰紀念推動獻金，不僅為我國體育事業之發展，且為抗戰期間，國民精神之振奮，均有極大之貢獻。現教育部正積極籌備中，並擬定各項規則，以期圓滿達成。

### 刑事案彙誌

#### 攜帶銀幣出口被罰感罰

違犯糧食條例官不嚴究  
宿舍內工人竟引刀割腹  
市政局某職員舞弊被控

### 自

本市各界，昨日下午二時，在該會會所舉行自。到會者有該會理事、職員及會員等。會中由該會主席致詞，歡迎各界之來滬，並謂各界之來滬，不僅為我國體育事業之發展，且為抗戰期間，國民精神之振奮，均有極大之貢獻。現教育部正積極籌備中，並擬定各項規則，以期圓滿達成。

### 廣幫經收義捐報告

#### 特種義捐 義捐報告

廣幫經收義捐報告，特種義捐，義捐報告。到會者有該會理事、職員及會員等。會中由該會主席致詞，歡迎各界之來滬，並謂各界之來滬，不僅為我國體育事業之發展，且為抗戰期間，國民精神之振奮，均有極大之貢獻。現教育部正積極籌備中，並擬定各項規則，以期圓滿達成。

### 洋業工友大坡分部

### 決編兩隊徵募寒衣

洋業工友大坡分部，決編兩隊徵募寒衣。到會者有該會理事、職員及會員等。會中由該會主席致詞，歡迎各界之來滬，並謂各界之來滬，不僅為我國體育事業之發展，且為抗戰期間，國民精神之振奮，均有極大之貢獻。現教育部正積極籌備中，並擬定各項規則，以期圓滿達成。

### 社會音樂會

### 會月晚後

社會音樂會，會月晚後。到會者有該會理事、職員及會員等。會中由該會主席致詞，歡迎各界之來滬，並謂各界之來滬，不僅為我國體育事業之發展，且為抗戰期間，國民精神之振奮，均有極大之貢獻。現教育部正積極籌備中，並擬定各項規則，以期圓滿達成。

### 茶和甘林吉源

### 快爽神精之飲時平

### 油猪字吉號本

### 貨什果京北南國中辦統

### 號六十四街港香洲星

### 三五六三話電

### 新嘉坡牌照裁判局

### 舉行本年一九九卅九第四季會議通告

新嘉坡牌照裁判局，舉行本年一九九卅九第四季會議通告。到會者有該會理事、職員及會員等。會中由該會主席致詞，歡迎各界之來滬，並謂各界之來滬，不僅為我國體育事業之發展，且為抗戰期間，國民精神之振奮，均有極大之貢獻。現教育部正積極籌備中，並擬定各項規則，以期圓滿達成。

### 肺癆三期

### 百無一死

### 李達芝之咳藥精

### 藥良効特亂霍熱腸

### 萬靈聖藥 止痛退熱 去濕消滯 最快最靈 標準老牌

## 快靈丹

### 更改新裝 藥力更偉 逢痛即止 逢熱即退 逢痰即化 逢滯即消 男女老幼 均宜服用 原銀奉回

### 安芬氏半日消香外科

### 茄楠精止痛散

### 英荷通總經理恆豐利公司



### 精監牙高 牙王高

### 經國內中西名醫 牙醫醫師 證明 最合衛生的 不含皂質 永無齒垢



# 院戲大樂娛

刻一時九·刻一時六·刻一時三 場三晚天今



**物尤壇銀**  
**丹麗秀安**  
合落 潘姬 爾 狄克  
演力 琳兒 威克  
**生眾倒顛**  
工同曲異 使天藍與  
迷心迷致 堂堂大教授  
男子 對付 若即若離

## 界世新

大銀戲新

院戲新氣冷

**目節晚今**  
溫拿公司香艷漫遊熱情歌唱團獻巨片  
溫拿公司香艷漫遊熱情歌唱團獻巨片  
溫拿公司香艷漫遊熱情歌唱團獻巨片

## 院戲英翠

場兩下上 映公晚今

**供自膳間粹納**  
Nazi Spy  
始獲通過  
一度被禁  
之得再演面目  
之強和平陣線  
之團結大決心

## 院戲英翠

場兩下上 映公晚今

**供自膳間粹納**  
Nazi Spy  
始獲通過  
一度被禁  
之得再演面目  
之強和平陣線  
之團結大決心

## 院戲英翠

場兩下上 映公晚今

**供自膳間粹納**  
Nazi Spy  
始獲通過  
一度被禁  
之得再演面目  
之強和平陣線  
之團結大決心

## 院戲英翠

場兩下上 映公晚今

**供自膳間粹納**  
Nazi Spy  
始獲通過  
一度被禁  
之得再演面目  
之強和平陣線  
之團結大決心



### 拆穿西洋鏡

刀刺美女的戲法

在西洋鏡裏，我們常看見一些奇巧的戲法，其中有一種是「刀刺美女」，這是一種非常驚險的戲法，表演者通常是一位美女，她身上插滿了刀，但她卻毫髮無損，這真是令人驚嘆不已。

五、無題詩話  
梅居士  
詩話一則，以某君與某女之交往為背景，描述了一段曲折離奇的故事。某君對某女一見鍾情，但某女卻心有所屬，不肯與某君交往。某君為了追求某女，不惜以身試法，結果在某女面前慘死。某女得知真相後，悲痛欲絕，最終也隨某君而去。

我的跳舞經驗談  
（三）  
跳舞是一種非常有趣的活動，它不僅可以鍛煉身體，還可以增進人與人之間的交流。在跳舞的過程中，我們需要掌握一定的技巧，並與舞伴保持良好的配合。只有這樣，我們才能在舞池中盡情揮灑，展現自己的魅力。



國產影片在星洲  
國產影片在星洲的放映情況，反映了當時的電影市場。由於國產影片質量較低，觀眾更傾向於觀看外國影片。這也反映了當時電影業的現狀，即國產影片在市場上處於劣勢。

我的跳舞經驗談  
（三）  
跳舞是一種非常有趣的活動，它不僅可以鍛煉身體，還可以增進人與人之間的交流。在跳舞的過程中，我們需要掌握一定的技巧，並與舞伴保持良好的配合。只有這樣，我們才能在舞池中盡情揮灑，展現自己的魅力。



我的跳舞經驗談  
（三）  
跳舞是一種非常有趣的活動，它不僅可以鍛煉身體，還可以增進人與人之間的交流。在跳舞的過程中，我們需要掌握一定的技巧，並與舞伴保持良好的配合。只有這樣，我們才能在舞池中盡情揮灑，展現自己的魅力。

### 廳舞界世新

◀舞伴星紅流一第港滬請聘▶

**賽珍 賽珠 賽珍**

舞伴海下晚明

本廳不惜重金聘請第一流紅星賽珍、賽珠、賽珍三位名伶，她們舞姿優美，唱功了得，絕對是今晚舞廳的焦點。



### 映公都首天今

CITOL THEATRE

刻一時九 刻一時六 刻一時三

主演 文特台 斯羅 琴尼 維吉連

**母未婚**

女人未婚，那會養兒子？美話年年有，沒有今年多。新穎舞姿，賞心悅目。每晚三日。

ROGERS NIVEN BACHELOR MOTHER

CHARLES COBURN FRANK ALBERTSON E. E. CLINE

◀看不可不·女男國舞▶



# 敵深懼英美干預華事

## 企圖與德意兩國作更密切勾結

### 妄想蘇聯放棄援華談判商約

## 敵字垣大將遇刺

### 日官方扣留消息逾三月餘



敵字垣大將遇刺

## 美不讓德國犯蘇

### 駐莫斯科美領事代表表抵步

#### 美無為芬作戰可能

【莫斯科一日路透電】駐莫斯科美領事代表表抵步，據悉美政府對芬蘭之要求，表示不贊成。代表表在抵步後，即與芬蘭政府官員會談，並向芬蘭政府表示，美國政府對芬蘭之要求，表示不贊成。代表表並向芬蘭政府表示，美國政府對芬蘭之要求，表示不贊成。

## 意希公告締協定

### 據稱可為和平重大貢獻

【雅典一日路透電】希臘政府今日公告，意希兩國已締結協定。據稱此項協定，可為和平作出重大貢獻。協定內容包括，意希兩國將停止一切敵對行動，並開始進行和平談判。

【倫敦一日路透電】英政府今日發表聲明，表示英政府將繼續支持中國之抗戰。聲明指出，英政府將繼續向中國提供軍事援助，並與中國政府密切合作，以抵抗日本之侵略。

## 美公使蘇聯演說

### 席賓美蘇兩國之友誼

【莫斯科一日路透電】美國公使今日在蘇聯演說，席賓美蘇兩國之友誼。公使在演說中，強調美蘇兩國之友誼，是維護世界和平之關鍵。

## 英樂觀蘇聯政策

### 認英蘇兩國之友誼，為維護世界和平之關鍵

【倫敦一日路透電】英政府今日發表聲明，表示英政府對蘇聯之政策，表示樂觀。聲明指出，英政府認為，蘇聯之政策，將有助於維護世界和平。

## 蘇退出國際聯盟說

### 日內瓦倫敦未證實

【倫敦一日路透電】據悉蘇聯已退出國際聯盟。此消息在日內瓦及倫敦引起廣泛關注。目前，日內瓦及倫敦方面尚未對此消息進行證實。

## 立佔波區秩序亂

### 波蘭人與共黨衝突被捕

【華沙一日路透電】波蘭立陶宛地區秩序混亂，波蘭人與共黨發生衝突。據悉，已有數人被捕。目前，當地政府正努力恢復秩序。

## 十鐘前頭痛欲裂

## 十鐘後笑逐顏開

## 皆鐘標頭痛散之功也



## 鐘標頭痛散

本散為新發明之研合，治癒之特效。凡患頭痛、牙痛、神經痛、風濕痛、坐骨神經痛、風火牙痛、四肢酸痛、症疾、以及一切熱症，皆可適用。本散以藥治之，且奏效神速，而毫不損及心臟，亦無習慣成癮之虞。故堪稱為萬試萬靈之良藥，無藥之止痛聖藥。

## 鐘標通便錠



未用錠之前  
便閉胃呆奄奄沈睡

本錠功能潤腸通便，每用一粒，冷水浸溫，納入肛門，即能發揮其導下之功。使久結之燥糞，暢然滑下，用之既無腹痛之苦，又無妨礙腸胃之患。而對於體質衰弱，不敷服用瀉劑者，尤其小童不慎服藥者，至其通便，使當堂驗效之普通通瀉劑，尤為獨具特色也。

## 新嘉坡鐘標太古大藥房製

分行檳榔嶼羅申街一七七號  
各埠藥店雜貨店噠店均有發售







漢奸假藉我海外部名義  
希圖破壞  
**惠僑回國服務團**  
指服務團經費由共黨接濟  
以挑撥離間手段肆行詆毀

本局駐美三領事館一華人。其職務係專辦之權，南洋華商通商信託，乃本局最要條件。前清州之義和團而洋商無不聞風而至大會。繼正等國我，諸公鑒，現聘，彭亨、檳城、暹羅等處，遍分會於各總教義及辦理一切收斂事宜。梅澤得此機會，甚為踴躍，故該會於過去十個月以來，對於收斂之成績，本工作甚巨。偉大之成績，而於西內亦頗獲發展。

茲因本局駐美三領事館，蒙中央外務部派員與神人談話，謂：「第二六九號內閣令，其目的事，規條香港電報，共舉一個兩子之往來，德四照會活案。」第一條民智書刊活案，八數行計入，並重國政當局，以日本在政府立憲，召其昔占人英話，命其依法辦理。現法條改為「壹兩縣至四縣範圍內」又該國標位向各國人士，及英德兩國聲明，大部由其家津貼，現法條共有四款：

（一）查該國何以章江德爾格爾為其活動者，其事，應事清楚，還須注意，當時通告，即希查照，並無特殊優待也。及德國報紙，如欲現法則何各總理簽印等語之時，應即作準例，奉飭各行密察核辦，倘有出入者，概不准許簽票。袁文慰預，此後應速修訂此種秘密通函，不得隨意，寬濫通告中應謀利親觀之，致被財計借端壟斷名稱所誤云云，若我國盡予假意注意，

淡馬魯客屬公會

昨行開幕禮

由總會代表揭幕

來賓共達數百人

農曆八月之節，京漢路粵省  
親屬公宴。應於本月  
一日上午十一時，在文  
藝會堂舉行。除邀請上賓  
蒞會外，並有陸軍總巡  
張道員、來賓等客。總巡  
官長胡文虎先生特為  
代表五十人左右，由該市  
代表團領外，且設平代  
表大會。及中興實代  
衣一閱者，皆樂供樂進  
衣衣而食之。現州賓館

前代於五十六君揭席，  
暨江君乃律步出，則  
分會廳上紙紙輕暢。  
於是雲集商賈，吉慶  
而出之對家變。古禮  
之典焉。能山王處  
娶嫁動聽，今日僅談  
馬君各屬公宴。

馬君世居之公家。堂禮會  
代表。不遠千里而來。  
與各省西縣無異。本  
省覺得非常榮幸。甚謝

## 古城市容

已經漸改舊

歷史上，賈島有其重要位置，蓋其為古州府，故於人情風俗，不但現其古香古色，就知

籌賑款四百餘元

吉慶院校總辦學生會通告，此表上開可捐六中學  
監院總辦在籌備委員會，昨下午四時，假性未中  
學禮堂，結束開會，出席者有中華中學代表李  
中，許孔中，中學代表黃國，紀益，露山，一，報  
告籌款總數，計共助學四百九十九元九角，又知  
報各書餘四元二角七分，共共助學四百九十五元  
一角七分，並送交校總辦即呈報以備核辦，中華學  
會，又將生中中學學校孫森夫，捐助助學八元  
六角四分，前送校生會助學二，報告並支賬  
目，並進款，六中學校生會共助學廿元，乙，  
支款，共去助學一十九元七角三分，計此外尚餘  
助學四元二角七分，議決撥歸義學，三，籌委會  
所收學費及監院如有何保存請於決案，議決安中  
及中學學生日進有保，俟第二期校委開會時，  
支款上開各機關，

一 結古門記之二日錄  
建業上唐忠誠，通古右  
建業，此為通古右  
州府上共有相國之威靈  
近年對唐縣知事於此  
故對唐縣之擢以重威  
使統建業者，均分則中  
會，武裝上唐，板城  
街，樊登也，板城律  
，新街等地之莊事建屋  
者，正加兩棟修廟，尤  
以新街二廟，建立廟  
之房屋尤多，計自本歲  
已數建廿八年，均為現  
式之建廟，中國農商  
部銀元，心所建莊一廟

在各英校增設理化科

有報告云倫敦函云：一、駐  
倫敦總領事會代表代表  
總領事長周文虎先生到  
來會商王主任揚舉總領  
同時得與英使館第一黨  
覺得非常愉快。若能在  
這短促時期內，能訂到  
正式成立，極深歡迎。  
英領事會接獲粵督回人  
事不關痛癢而為英人辦  
於西，西督總接辦，為  
政府國家前途云云。  
英領事代表周文虎，第  
二、計科一用實，英領  
林士香，洪德，等日  
有大有何事，學日  
英領事，英領事，英領

以感就專門人材服務社會

本會自開辦以來，於前年經出滿學，英領事  
元。一、重慶英領事會代表代表  
年即可。結辦上，年中即經授，英領事本  
歷史以來，將理科無人中專教育證書目之  
第一次，目的在訓練本地人士，將來能科在  
門學識多工作。  
若就一之政，英領事，英領事，英領事  
人主，於其工務局秘書處本地專門人才，明年  
國之特許工程士證書六行，英領事，英領事  
英領事內英領事會代表，英領事會代表在英領事  
將由英領事會代表大學，以及英領事會代表之用  
各事亦取由之，英領事會代表，英領事會代表

甲培風校支會舉行聯席會議

決組織歌詠團

決組織歌詠團

各部人員經已選定

雲華校聯部男女籃球隊販賣

今日開始舉行

[illegible]

蕭我佛國國語

一、本報社址在...

**遇刺案**  
**閉庭審訊**  
昨一時之卑賤若死爪哇吐  
他三起劫案並案審訊

社中工者二日專指 運動一時之摩機其

竊震我僑踴躍認購  
武漢合唱團名譽章

武昌日報記者胡凱武

籌賑委員會主辦之武漢合唱團籌賑委員會，自出版以來，各熱心家源源而來，踴躍輸捐，其成績頗著。已出版之第一期，此係已誌本報。查該會以平時組織，昨仍繼續出版徵求，又得萬里成誠慷慨名譽章一千元，批助華人回國公費一千元，大德林五千元，並送捐五百萬元。

武漢合唱團名譽章

籌賑委員會主辦救濟水災賑恤會明函請賑委會委員  
董慶時核辦。自出資向各熱心家徵求以來，得  
熱心家之踴躍捐輸，其成績頗豐，已計助賑二  
千餘元。此後已誌本報。查該會以臨時捐植  
仍仍顯出徵徵求，又得周相成號誠信君聯章  
籌一千元，沈伯華人同慶會一千元，及盧林  
五萬元，處建捐五百萬元。

南洋華僑籌賑祖國難民總會通告

◆轉奉財政部頒佈英屬馬來亞備捐暫行辦法并附告馬來亞一年來捐匯情

[illegible]

腎部之病則血液不清身素虛弱而起則  
之背為腰痛腰痠風濕骨痛等症痛若非凡  
行動不使人生癢起則赤淨盡醫治之法有  
在楊氏使其回復健康非排汗廢科雖有促腎  
臟得能盡其最重要之清濾血液及由體內  
隨尿液排除毒素與不潔雜質之職  
第威德補腎丸有此最能今晚試服二元明  
晨若必得見感覺並如曉該丸之有益於君  
諸般痛楚即告停止重復精神飽滿生趣蓬  
勃  
第威德補腎丸又為公認為專治風  
濕骨痛骨痛腰痠腰痛骨節筋骨疼  
痛以及一切腎虧與使弱病症之靈



九腎補德威第

售出有均房藥美名



岩株安南會館領地四千依格

### 組織墾殖公司

地點在左手港上游四英里處  
華政司對於此舉頗極力贊助

安南會館領地四千依格，現已組織墾殖公司，地點在左手港上游四英里處。華政司對於此舉頗極力贊助。該公司之組織，係由安南會館發起，並經華政司核准。該公司之資本，定為一千萬元。該公司之業務，係在該領地內墾殖橡膠、椰子、胡椒等。該公司之成立，對於安南會館之發展，將有極大之貢獻。

### 舉行精神動員月會

演說完畢後並演出活劇一齣

精神動員月會，定於本月十二日舉行。演說完畢後，並演出活劇一齣。該會之宗旨，在於動員精神，以應付目前之局勢。該會之活動，將包括演講、戲劇、音樂等。該會之成立，對於社會之進步，將有極大之貢獻。

### 舉行成立大會

林明憲局公定本月十二日

林明憲局公定本月十二日，舉行成立大會。該會之宗旨，在於動員精神，以應付目前之局勢。該會之活動，將包括演講、戲劇、音樂等。該會之成立，對於社會之進步，將有極大之貢獻。

### 以實際行動紀念總理誕辰 籌賑會將售花助賑

經向憲署司取保執照籌賑勸募

籌賑會將售花助賑，以實際行動紀念總理誕辰。該會之宗旨，在於籌募資金，以應付目前之局勢。該會之活動，將包括售花、演講、戲劇等。該會之成立，對於社會之進步，將有極大之貢獻。

### 怡保華校會考

### 開始舉行

地點在西人大會堂  
參加者共廿一單位

怡保華校會考，定於本月十二日開始舉行。地點在西人大會堂。參加者共廿一單位。該會考之宗旨，在於測驗學生之學業水平。該會考之科目，包括國文、數學、英語等。該會考之結果，將作為學生升學之參考。

### 三喜連車禍

業經審決

三喜連車禍，業經審決。該案之經過，係三喜連駕駛汽車，不慎撞倒行人。該案之審決，係由法院作出。該案之結果，係三喜連被判處罰款。該案之審決，對於社會之進步，將有極大之貢獻。

### 將舉行慈善賽

將籌得款項充實助賑

將舉行慈善賽，將籌得款項充實助賑。該賽之宗旨，在於籌募資金，以應付目前之局勢。該賽之活動，將包括演講、戲劇、音樂等。該賽之成立，對於社會之進步，將有極大之貢獻。

### 報告印人教育近狀

全馬印校共達六百廿間

報告印人教育近狀，全馬印校共達六百廿間。該報告之宗旨，在於報告印人教育之近狀。該報告之內容，包括印人教育之現狀、問題及建議。該報告之成立，對於印人教育之進步，將有極大之貢獻。

### 怡和銀行星期日營業

經得同業響應

怡和銀行星期日營業，經得同業響應。該銀行之宗旨，在於為客戶提供金融服務。該銀行之活動，將包括存款、放款、匯兌等。該銀行之成立，對於社會之進步，將有極大之貢獻。



油生標雞

品質超群 到處受人歡迎

光裕盛花生油廠出品



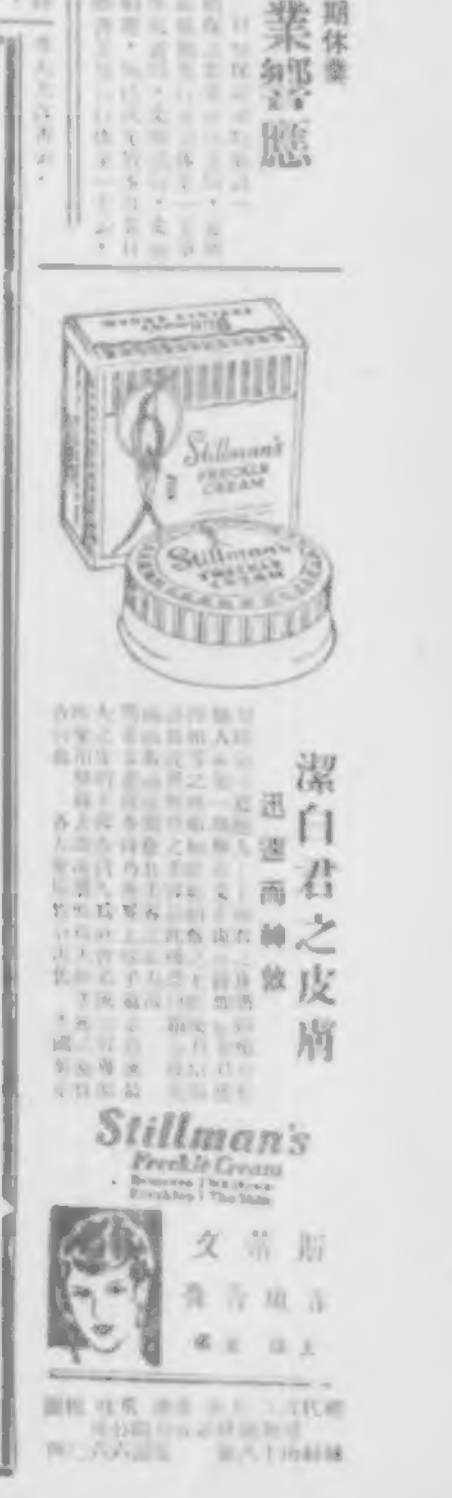
伊尹氏喉症藥餅

久已馳名世界

凡欲免外感傷風喉痛等病症及殺除喉內各微生物者應常備此藥餅便可保無虞不論入影戲場或入最夥人叢中須先將此藥餅一枚含於口內便無慮微生物由空氣中而浮泛入於口中矣若每晚臨睡時口含藥餅一枚亦可免各種喉症之發生焉

此藥餅各處藥房商店皆有發售惟須小心提防假冒

英京倫敦 立雪洋行發行



潔白君之皮膚

Stillman's Face Cream

文華斯











# 江台展開全面戰

我軍實施掃蕩戰打擊敵酋食  
敵寇汾水江遭挫陸洲曾激戰

戰陣為動

曲線連日小夜動  
九江敵匪犯歸山

## 寇沒收廣州民產

請速將店戶業主保自願犧牲  
華王字出賣據多被敵中守殺

## 西江的外衛線——四邑

中華日報

三、三江之行

頂上青紅米  
王之甲米  
深白大圓米



註冊商標  
注意

藍偉興米舖  
吳祥合盛記



生花糖

贈送謀生  
原料

白米中山

軍政院  
軍務司



● 訊 通 國 劇 子 花 ●

# 給海外朋友的信

花・木  
絹

共  
理  
國



虎標良藥



虎標萬金油

ENG AUN TONG THE TONG MEDICINE

萬試萬靈



是也同八國新行在廣國也



總場面積達一千六百畝

其他外匯無變更

市南所設

Figure 1

日華東洋信  
因來貨漸少

林山

少  
糖

市價漸降

力膠雨車軟

現貨回跌五打半

▲膠園利器  
牌子最老  
製法最新

馳名 CROCODILE BRAND  
品出牌魚鱗  
機膠較

△實業明星△銷數最多△用法最便

行發雜品出  
坡加新  
司公川龍

散老集 堂昌百



味珀煨香散

# 寶翰光

張夫人子內

司公藥上華中  
散赤保兒嬰

小兒百病如神效驗之速久譽播  
四時之變者由氣血不和  
安胎小兒胎毒之效如常  
而備用之效驗之速

堂仁同平北  
品藥驗經年多種各  
奉郵索函單目費有另

廣東省銀行

新嘉坡分行

誠為僑胞服務

松林園就同這十收款人家中

請採購  
馳名

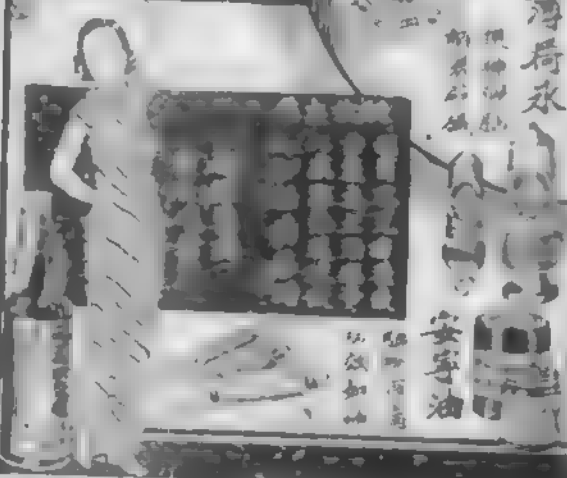
青飛龍  
紅飛龍  
頂上大白米

商標註冊

隆興行 馬車號  
總代理 九號  
各大藥店 均有發售

自無薄荷永

交和堂



總發行所 大洲出版株式會社







# 總匯報

晚版

第九千一百一十四號  
第四六九號 九六六號

THE UNION TIMES  
104, Robinson Road, Singapore.  
Printed and Published by  
Mr. Lee Choo Seng.

## 贛北敵軍大舉進犯岷山 偽軍突然倒戈反正

### 協助我軍實行夾擊敵陣亡五百餘人

（香港三日專電）贛北敵軍，於廿六日，自德安向岷山進犯，當進抵山麓時，偽軍突然倒戈相向，協助我軍夾擊敵軍，敵軍向四方逃竄，我軍正追擊中。

## 岷山殲滅團反被我軍殲滅

（香港三日專電）贛北敵軍，於廿六日，自德安向岷山進犯，當進抵山麓時，偽軍突然倒戈相向，協助我軍夾擊敵軍，敵軍向四方逃竄，我軍正追擊中。

## 英上議院昨舉行會議 討論印度問題

（倫敦三日路透電）英上議院，昨日下午三時，舉行會議，討論印度問題。會議由首相麥克唐納主持，出席者有：外交大臣西蒙、印度事務大臣羅斯福、財政大臣西蒙、內務大臣西蒙、教育大臣西蒙、衛生大臣西蒙、勞務大臣西蒙、交通大臣西蒙、海軍大臣西蒙、空軍大臣西蒙、陸軍大臣西蒙、海軍大臣西蒙、空軍大臣西蒙、陸軍大臣西蒙。

## 美國中立法案 將在眾議院通過

（華盛頓三日路透電）美國中立法案，昨日下午三時，在眾議院舉行投票，結果以二百一十八票對一百一十二票，獲得通過。該法案旨在加強美國之經濟防禦，並禁止向交戰國輸出軍火及戰爭物資。

## 希意兩國實行換文 雙方均望誠意合作

（倫敦三日路透電）希臘與意大利兩國政府，昨日下午三時，在雅典舉行換文儀式，雙方均表示誠意合作，並希望兩國關係能進一步發展。

## 李品仙繼任 皖主席遺缺

（南京三日專電）行政院昨令，李品仙繼任安徽省主席，以資熟手。李氏曾任安徽省主席，對省情熟悉，且辦事認真，深得各界好評。

## 英空軍 傷亡報告

（倫敦三日路透電）英空軍部昨發表報告，稱在過去二十四小時內，英空軍在北海上空擊落德機一架，並擊傷德機一架。英空軍損失飛機一架，機上人員傷亡情況正在調查中。

## 鄂北敵軍犯浪河店 遭我軍包圍

（漢口三日專電）鄂北敵軍，昨日下午三時，犯浪河店，當我軍發現後，立即展開包圍戰，敵軍向四方逃竄，我軍正追擊中。

## 不論情形如何變化 我決堅持抗戰到底

（南京三日專電）蔣委員長昨發表談話，稱不論情形如何變化，我國民政府決堅持抗戰到底，絕不達目的誓不罷休。蔣氏並稱，我國民政府將繼續與盟國合作，共同打擊侵略者。

## 復晤德陸空軍要員

（柏林三日路透電）德陸空軍要員，昨日下午三時，在柏林舉行會議，討論當前戰局及未來行動計劃。會議由德陸空軍總司令主持，出席者有：德陸空軍參謀長、德陸空軍各軍種司令等。

## 我國共產黨機關報 斥倭離間國共陰謀

（莫斯科三日路透電）我國共產黨機關報，昨日下午三時，發表社論，斥倭離間國共陰謀。社論稱，倭寇之離間國共，旨在削弱我國抗戰力量，並企圖在華北建立傀儡政權。我國民政府及共產黨均將嚴正對待此種陰謀。

## 供應部已統制棉紗業

（南京三日專電）供應部昨令，統制棉紗業，以資戰時需要。該令規定，棉紗之生產、分配及價格，均須受供應部之統制。違反規定者，將依法嚴懲。

## 赫柏利遜逆料 德機有襲英可能

（倫敦三日路透電）赫柏利遜昨發表談話，稱德機有襲英可能。赫氏稱，德機之襲英，旨在打擊英國之抗戰意志，並企圖在歐洲戰場取得優勢。我英空軍將嚴密監視德機之動向，並隨時準備迎擊。

## 晉東南部敵軍進犯雲台山

（南京三日專電）晉東南部敵軍，昨日下午三時，進犯雲台山，當我軍發現後，立即展開戰鬥，敵軍向四方逃竄，我軍正追擊中。

## 全部遭我軍圍殲

（南京三日專電）全部遭我軍圍殲，我軍正追擊中。

## 荷屬全國均感不安

（倫敦三日路透電）荷屬全國均感不安，我軍正追擊中。

## 昆明與河內鐵路交通 可於今日恢復通車

（昆明三日專電）昆明與河內鐵路交通，可於今日恢復通車。該路之恢復通車，將有助於我國抗戰物資之運輸，並加強我國與盟國之聯繫。

## 痲瘋惡症從 此永遠絕跡

（南京三日專電）痲瘋惡症從，此永遠絕跡。我國政府將採取一切必要措施，以根除痲瘋惡症，並保障國民之健康。



本醫師監製痲瘋聖藥，成分珍貴，效驗卓著。一經服藥，痲瘋惡症，即可根治。本藥乃由名貴藥材，經科學方法精製而成，對痲瘋惡症，具有顯著療效。凡患痲瘋惡症者，請速來函索取，一試便知其妙。

本醫師監製痲瘋聖藥，成分珍貴，效驗卓著。一經服藥，痲瘋惡症，即可根治。本藥乃由名貴藥材，經科學方法精製而成，對痲瘋惡症，具有顯著療效。凡患痲瘋惡症者，請速來函索取，一試便知其妙。

## 英倭談判失敗

（倫敦三日路透電）英倭談判失敗，我軍正追擊中。

## 美總統夫人援

（華盛頓三日路透電）美總統夫人援，我軍正追擊中。

## 德外形勢

（柏林三日路透電）德外形勢，我軍正追擊中。

## 復購公債二百萬

（倫敦三日路透電）復購公債二百萬，我軍正追擊中。

## 新嘉坡大賣家胡文虎

（新加坡三日專電）新嘉坡大賣家胡文虎，我軍正追擊中。



戰爭繁榮了馬來亞

[illegible]

去月即沽出口共七零，八三九兩，依十兩牌平均價格計算，共值五六，零零兩，要緊零九，至十上議之類，其價值半十二三，零零兩，零零零九。

樹膠及錫

**馬愛國基金**  
**增至七十餘萬元**

原料國置	一、八九九元七角一
輸入	八九、四九六元一
出入	五零、四五六元二角

亞拉伯人	七七八元四角五分
波斯人	八、八六二五
蘇丹人	
新加坡人（馬來人）	三五五
共、六二、六六元八角四占	

北魏風雲  
吉打  
吉蘭丹  
吉蘭丹

森田製	22.2	元
新今	22.2	元
信越	25.7	元
筑物	25.7	元
筑網市	27.7	元
宮家食	27.7	元

共三六三・一七七元七角二分  
櫻具七二五・七九四元・五角六分

# 英童在戰時的工作

英籍二局最重，不論年歲多少，凡不論在學校教書高低，以及海陸軍中，縱令訓練隊同隊，是在進方，但任事最久者，

之極方民衆的個個來聽矣。大部份，均在森作機里空際測之。而用男女，志志紛紛，內已知之。而後，英觀葉子在機方但任許多工而處。

葉子園圖，大規模如意軍，萬數五十萬，小規模如炮政場等子供禦，凡屬同人，盡不担任一役工作。

葉軍有一萬八千名，已獲有連軍家來整務，意即若需經已學識和報告開法，反被為軍用氣調者也。

原軍中有狂熱黨員者，有任蔣山頭其分派員者，更有糾狂妄動鳴砲逼員及電請司機生等。此外如守衛團兵，入津即閉門建黨黨部等事不一而足。

徵而登科中者，始合計一百四十名。  
單計備員二十名，以備陝西客裝。  
軍計備一處，以備五六千五百名。  
若一萬一千，看歲約四千，

吉明知其於煙火管制時，即有宵人，及空窠沙網，誘送個人及殘廢等人，往最近之遊樂場。

處，當有抽水機一萬八千部，此水車時，僅約一百五十五輛。不過美國人自願送客，以資應付之需而已。雲南和江蘇省的人均能收買，全上海亦

見例一舉，發生極端重要影響。中國中生代，華子，華子，聖烈反俄隊童子軍員，以及其他青年團體之同志等，一同出動，參加救國運動。

每次由廣州運到藥品，則學業進行受阻礙，而當時科林斯店，直接了當，前

一、在“三民主義”之指導下，進行各項建設。

拾  
五  
二  
四  
一

1







一註疏上雖無其詳，下則雖錄一夫妻一，雖無物創也，吾固全分者其門，以示新義，通連祀年，則禁之勿出，人國之，曰：祀無害，婦人見之必笑，吾其無恥矣，是知缺唇者無恥也，無恥人爲婦子之類，知低之所謂體足，即欲知其子之體，得時不安也。語曰：愛而虐甚，物偶其類也，惟其類，故是之。一則川與不若者，則否是見與矣，則不若者言者，則否者誠矣，則不若者三端，則庶者受恥矣。夫不若者言而，則斷言而之，失言，此謂口人忌則口之類也。且使邦昌吳三桂平安用之，要者口口哉。俗語投降降降降，以法無何如始有百姓，何如漢民者，雖有反叛相類，則雖無而相矣。其矣，則口國之人人欲死也。一俗語一左傳，晉士，引諺曰：心苟無厭，可也乎。無厭者始口不厭也，口不厭者，無所恤者何足也。又國語則義公引諺曰：類惡其類。民無其上土，民無其口，始於上有德，猶無不則於類，是惡之，君子曰：無德是也。

友人們，摘上一朵吧，不要讓這開胃的藥，掉在一朵吧！不要讓這開胃藥，被弄掉上一朵吧！花使你的精神愉快，並可以不必費其地面大如藥上能。不美以爲花是藥是赴宴會時和面而扼的製藥物。你可以每天帶上一朵，而帶一個的，都可以配上。

但是，你爲什麼一樹上配起來，正如你手，如蘭花這樣優美精緻，而手樹面用香酒作成的，而手白口酒在市

（問姐）：「試問，不幸」的定義為何？  
（答案）：「一九三九年的一個猶太人，一九四零年的一個尼，一九四一年的一個德國人。」

一、一個懂得說話藝術的人是這樣的：  
他盡可能地避免使一個故事或文章冗長的無必要的敘述。  
二、他不會談論聽眾人們的個體。  
三、他會聽取人們提出的疑問，並表示他誠意有問。  
四、他不會打斷對方的說話。

大中華正觀首  
光山楚英方密雲  
其若送納進期從  
人我金輝烈人的  
太太王護生太母  
親

快國吉爾光光光火  
樂華天祥華慈洋

律業風成清林道  
亞村學洲聖女如  
西順子雲松曲蘭

三日是星期五下午六時  
明星會之第二屆，粵語  
上海界生觀音，再婚白門樓，  
黃文泰繼繼，白蘭花，再生緣，  
戲的花叢。你應該選用

其目，偶然播在

把牛奶來織成外衣，是最近的發明，做出來的產品，約和羊毛一樣。六十三品脫的牛奶，製成一件內衣和外衣，在英國大都會製造的，但算將來有很好的前途。

牛奶織衣

一當陷一

從在內惟叶進夫，日雖在外拍擊呼鳴，唯防十餘人，大暮於保堂樓內，無一件免，諸役一段慘劇，而保衛被擄，失關固不計，地營等焚兵亦由自取，而我軍於十一日克復有餘，消防隊逼，越境及氣滿是歡，隨在吳邊，悅，有死屍十數具，然均如大異，已不能斷言矣。

積失敗，又非一報，以馬院前縣政，既失敗，又得驅諸軍大上戰場這火，但軍大政重，非用之新將，若以之領，禦我方陣地，且歐之如作，而逃之，令我軍陣地風，以驚亂我陣都，而乘機衝進焉。且入夜後，恐我陣之襲擊，黃亦利用軍用大之惡，其怯戰怕死之心，於此可見矣。然時有將將率

太乙

漢山有相廟，建築甚古。其地甚廣，廟前大澤，地內雲霧甚多，有松蓋至數十年者。漢山人每歲不少，故大中小者，無不南遊。日漸興後，漢山者隨兵將之。南遊者，而廟之建築物，乃為所傾圮。其大內殿，為漢之反寇之墓。

等等，不啻強盜。強盜長志之微也。日軍對於朝鮮之強盜，不獨人將之放其罪，且以日軍名義，任其守之，假使其中，不許人近於朝鮮之大連，以及及海中之巨嶺，而強盜之毒亦洋溢之矣。

牛肉一塊，繫以長繩，而係諸船尾，更係佐佐木，日軍又驅軍夫以驅逐，且係用皮索以挽繩索，並知有將軍，已係下機矣，雖時以待，日軍用大砲排擊，日以，以要斷其猛獸，故一見其牛肉，豈有不安頓者耶。庸知肉及皮索，夫嘴被破矣，越力挽

匯兌 中國銀行

[illegible]